

**Miestne zastupiteľstvo mestskej časti Bratislava-Petržalka**

Materiál na rokovanie  
miestneho zastupiteľstva  
dňa 29.4.2014

Materiál číslo: 498/2014

**Návrh na poskytnutie dotácií z rozpočtu mestskej časti v zmysle VZN č. 2/2005**

---

Predkladateľ:  
Vladimír Bajan  
starosta

Materiál obsahuje:  
1. Návrh uznesenia  
2. Dôvodovú správu  
3. Zoznam žiadostí

Spracovateľ :  
Milka Podmajerská  
vedúca Kancelárie starostu  
Daniela Emeljanovová  
Kancelária starostu

## Návrh uznesenia

Miestne zastupiteľstvo mestskej časti Bratislava-Petržalka

s ch v a ľ u j e poskytnutie dotácie

1. **Občianskemu združeniu Basketbalový klub Petržalka** na projekt „Zdravá mládež – zdravá budúcnosť“
2. **Školskému športovému klubu B.S.C. Bratislava** na projekt „30.rokov mládežníckeho basketbalu v Petržalke
3. **Občianskemu združeniu Mládež ulice** na terénnu sociálnu prácu
4. **Občianskemu združeniu ODYSEUS** na projekt „Chráň sa sám“.
5. **MŠK Iskra Petržalka** na rozvoj pohybových a športových aktivít detí a mládeže v žiackych a dorasteneckých oddieloch MŠKI
6. **Občianskemu združeniu Domov pre každého** na útulok, nocľaháreň a stredisko osobnej hygieny
7. **Občianskemu združeniu Športový klub polície Bratislava** na rozvoj loptových hier v Petržalke
8. **Združeniu na pomoc ľuďom s mentálnym postihnutím v Petržalke, PSC Impulz** na projekt „Spoločne za prijatie – za život bez znevýhodnenia

## 2. Dôvodová správa

Podľa VZN č. 2/2005 zo dňa 4.10.2005 o poskytovaní účelových finančných dotácií z rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka § 3, ods. 4 žiadosť o poskytnutie dotácie predloží žiadateľ na Miestny úrad mestskej časti Bratislava-Petržalka (ďalej len miestny úrad) v termínoch do:

- a) 31. marca,
  - b) 30. júna,
  - c) 30. septembra,
- príslušného kalendárneho roka.

Podľa § 4 ods. 1 tohto VZN o poskytnutí dotácie mestská časť rozhodne v kalendárnom štvrtroku nasledujúcom po kalendárnom štvrtroku, v roku v ktorom došlo k podaniu žiadosti. Mimoriadne môže rozhodnúť aj skôr, ak sú na to okolnosti hodné osobitného zreteľa.

Podľa § 4 ods. 2 o poskytnutí dotácie rozhoduje

- a) do 3 320 EUR starosta mestskej časti
- b) od 3 320 EUR do 8 300 EUR miestna rada mestskej časti
- c) nad 8 300 EUR miestne zastupiteľstvo mestskej časti

V rozpočte mestskej časti Bratislava-Petržalka na rok 2014 bolo v programe 1, podprogram 5 schválených 100.000,- Eur.

Miestne zastupiteľstvo schválilo uznesením č. 460/2014 zo dňa 25.2. 2014 prerozdelenie celkovej sumy 100 000 € určenej v rozpočte na dotácie v roku 2014 :

- 62,5 % (62 500 €) na úrovni Miestneho zastupiteľstva
- 12,5 % (12 500 €) na úrovni Miestnej rady
- 25,0 % (25 000 €) na úrovni starostu.

Miestna rada uznesením č. 409/2014 dňa 18.2. 2014 schválila poskytnutie dotácie:

žiadateľ	so sídlom	na projekt	dotácia
OZ Kaspian	Ambroseho 15	Zabezpečenie sociálnych služieb pre deti a mládež	1 000 €

Miestna rada dňa 15.4.2014 schválila poskytnutie dotácie:

žiadateľ	so sídlom	na projekt	dotácia
OZ Slovakia karting klub	Jasovská 10	Účasť motokárového jazdca S. Suchovského na majstrovstvách SR	500 €

Miestne zastupiteľstvo uznesením č. 460/2014 zo dňa 25.2. 2014 schválilo poskytnutie dotácie:

žiadateľ	so sídlom	na projekt	dotácia
OZ Ulita	Kopčianska 90	Komunitné centrum Kopčany	3 000 €

Starosta v prvom štvrťroku 2014 poskytol dotácie:

žiadateľ	so sídlom	na projekt	dotácia
OZ Združenie športových klubov	Starohájska 35	Prevádzkové náklady	1 000 €
1.školský lukostrelecký klub	Humenské nám. 7	Petržalský pohár a Petržalská liga	500 €
Bratislavský spolok nepočujúcich 1930	Haanova 10	Projekt sociálno – rehabilitačnej starostlivosti o nepočujúcich	200 €
DAMP spol. s r.o.	Majerníkova 23	Korčuľovanie pre verejnosť	495 €
Sl.zväz telesne postihnutých	Vyšehradská 35	Rekondično – integračný pobyt pre 10 členov SZTP	300 €
Moonlight camp	Stromová 17	Na palube jednorozca	1 500 €
Detská organizácia Bratislavský Fénix	Bulíkova 3	Putovať cestou necestou	300 €
Brána do života	Medveďovej 2 - 4	Jarné upratovanie	300 €
Zväz diabetikov Slovenska	Holíčska 9	Edukačno – pohybová aktivita pre dia seniorov	300 €
Stolnotenisový klub Viktória Petržalka	Hálova 17	Nákup stolnotenisových potrieb	300 €
Závodisko, š.p.	Starohájska 29	Úvodný dostihový deň pod záštitou starostu Petržalky	2 500 €
Tomáš Mateovič - Kovmat	Znievska 1	4.narodeninová párty Deaf klubu	300 €
OZ Petržalčanka	Furdekova 4	Zakúpenie harmoniky a kostýmov pre spevácky súbor Petržalčanka	600 €
Karate klub Seiken	Topoľčianska 5	Účasť na medzinárodnej súťaži XV. Super ENPI Karate Cup	500 €

### 3. Zoznam žiadostí

#### 1. Občianske združenie Basketbalový klub Petržalka

**Sídlo:** Vranovská 4,, 851 02 Bratislava

**Projekt:** Zdravá mládež – zdravá budúcnosť

**Cieľom** projektu je všestranný a špeciálny (basketbalový) telesný rozvoj dievčat vo veku 6 – 23 rokov. Tréningový proces a zápasy basketbalového klubu v sezóne 2014, podchytenie čo najširšej mládežníckej základne.

**Termín:** celoročne

**Požadovaná suma:** 14 700 €

**Celkové náklady :** 41 800 €

Dotáciu z rozpočtu MČ Bratislava-Petržalka získali v rokoch:

2008:vo výške 664 €

2009 vo výške 8 464 €

2010 vo výške 7 040 €

2011 vo výške 8 350 €

2012 vo výške 11 500 €

2013 vo výške 6 000 €.

Oddelenie školstva, kultúry a športu poskytnutie dotácie **odporúča**.

#### 2. Školský športový klub B.S.C. Bratislava

**Sídlo:** Holíčska 50, 851 05 Bratislava

**Projekt:** 30.rokov mládežníckeho basketbalu v Petržalke

**Cieľom** projektu je výchova športovcov a učenie detí a mládeže športom žiť plnohodnotný a aktívny život.

**Termín:** celoročne

**Požadovaná suma:** 12 800 €

**Celkové náklady:** 50 000 €

Dotáciu z rozpočtu MČ Bratislava-Petržalka získali v rokoch:

2008 vo výške 15 000,- Sk

2009 vo výške 200 €

2010 vo výške 400 €

2012 vo výške 3 000 €

2013 vo výške 2 000 €

Oddelenie školstva, kultúry a športu poskytnutie dotácie **odporúča**.

#### 3. Občianske združenie Mládež ulice

**Sídlo:** Cyprichova 12, 831 54 Bratislava

**Projekt:** Terénna sociálna práca

**Cieľom** projektu je poskytnutie podpory a pomoci obyvateľom sociálnej ubytovne, poskytovanie voľnočasových aktivít ich deťom.

**Termín:** celoročne

**Požadovaná suma:** 8 896 €

**Celkové náklady:** 9 936 €

Dotáciu z rozpočtu MČ Bratislava-Petržalka za posledných 5 rokov nezískali.

Oddelenie sociálnych vecí poskytnutie dotácie **odporúča**.

#### 4. Občianske združenie Odyseus

**Sídlo:** Haanova 10, 852 23 Bratislava

**Projekt:** Chráň sa sám

**Cieľom** projektu je práca s ľuďmi z ohrozených komunít, predovšetkým narkomanmi a poskytujúcimi služby na ulici. Zabezpečovanie výmeny injekčných striekačiek, zdravotníckeho materiálu, informačných a edukačných materiálov a pod., aby sa obmedzili riziká a následky tohto spôsobu života.

**Termín:** celoročne

**Požadovaná suma:**19 107 €

**Celkové náklady:** 19 107 €

Dotáciu z rozpočtu MČ Bratislava-Petržalka získali v rokoch:

2009 vo výške 200 €

2011 vo výške 3 000 €

2012 vo výške 3 000 €

2013 vo výške 3 000 €

Oddelenie sociálnych vecí poskytnutie dotácie **odporúča**.

#### **5. Miestny športový klub Iskra Petržalka**

**Sídlo:** Údernícka 20, 851 01 Bratislava

**Projekt:** rozvoj pohybových a športových aktivít detí a mládeže v žiackych a dorasteneckých oddieloch MŠKI.

**Cieľom** projektu je rozvoj telesnej kultúry a aktívne a plnohodnotné mimoškolské využitie voľného času.

**Termín:** celoročne

**Požadovaná suma:** 40 000 €

**Celkové náklady:** 60 000 €

Dotáciu z rozpočtu MČ Bratislava-Petržalka získali v rokoch:

2007 vo výške 49 000 €

2008 vo výške 49 000 €

2009 vo výške 49 000 e

2010 vo výške 14 000 €

2011 vo výške 10 000 e

2012 vo výške 15 000 e

2013 vo výške 10 000 €

Oddelenie školstva, kultúry a športu poskytnutie dotácie **odporúča**.

#### **6. Domov pre každého**

**Sídlo:** Stará Vajnorská 92, 831 04 Bratislava

**Projekt:** Domov pre každého 2014

**Cieľom** projektu je obmedzenie výskytu ľudí bez domova so zanedbaným výzorom v MČ Petržalka.

**Termín:** celoročne

**Požadovaná suma:** 10 000 €

**Celkové náklady:** 12 000 €

Dotáciu z rozpočtu MČ Bratislava-Petržalka získali v rokoch:

2008 vo výške 10 000 Sk

2009 vo výške 700 e

2011 vo výške 6 500 €

2012 vo výške 4 000 €

2013 vo výške 3 000 €

Oddelenie sociálnych vecí poskytnutie dotácie **odporúča**.

#### **7. Športový klub polície Bratislava**

**Sídlo:** M.Sch. Trnavského 2/a, 844 46 Bratislava

**Projekt:** Rozvoj loptových hier v Petržalke

**Cieľom** projektu je prezentácia loptových hier na základných a materských školách, vytváranie športových krúžkov so zameraním na loptové hry.

**Termín:** celoročne

**Požadovaná suma:** 9 700 €

**Celkové náklady:** 41 700 €

Dotáciu z rozpočtu MČ Bratislava-Petržalka získali v rokoch:

2008 vo výške 1792 €

2009 vo výške 300 €

2013 vo výške 2 200 €

Oddelenie školstva, kultúry a športu poskytnutie dotácie **odporúča**.

#### **8. Združenie na pomoc ľuďom s mentálnym postihnutím v Petržalke, PSC IMPULZ**

**Sídlo:** Turnianska 10, 851 07 Bratislava

**Projekt:** Spoločne za prijatie – za život bez znevýhodnenia

**Cieľom** projektu je premostiť svet ľudí so znevýhodnením a ľudí bez neho prostredníctvom osobnej skúsenosti, zážitkového učenia a tvorivého kontaktu.

**Termín:** celoročne

**Požadovaná suma:** 8 968 €

**Celkové náklady:** 16 594 €

Dotáciu z rozpočtu MČ Bratislava-Petržalka získali v rokoch:  
2012 vo výške 4 000 €  
2013 vo výške 4 000 €  
Oddelenie sociálnych vecí poskytnutie dotácie **odporúča**.

**Výpis zo zápisnice z rokovania komisie Kultúry, mládeže a športu zo dňa 07.04.2014**

**K bodu: Návrh na poskytnutie dotácii z rozpočtu mestskej časti v zmysle VZN 2/2005**

**Prítomní:** M. Buberník, Z. Ďurišová, L. Kačírek, V. Kovár, M. Mračková, L. Škorvaneková, G. Belanová, I. Brezinská

**Neprítomní:** L. Luhový, P. Hochschorner

Stanovisko prítomných členov komisie:

**Členovia komisie kultúry, mládeže a športu**

a) **odporúčajú** Miestnej rade mestskej časti Bratislava-Petržalka schváliť poskytnutie dotácie:

**Občianskemu združeniu Slovakia karting club** na účasť motokárového jazdca Simona Suchovského na majstrovstvách SR v triede Rotax max junior vo výške 500 EUR.

b) **odporúčajú miestnemu zastupiteľstvu MČ Bratislava Petržalka schváliť** poskytnutie dotácie:

1. **Občianskemu združeniu Basketbalový klub Petržalka** na projekt „Zdravá mládež – zdravá budúcnosť“ vo výške 5000 EUR

2. **Školskému športovému klubu B.S.C. Bratislava** na projekt „30.rokov mládežníckeho basketbalu v Petržalke“ vo výške 5000 EUR

3. **MŠK Iskra Petržalka** na rozvoj pohybových a športových aktivít detí a mládeže v žiackych a dorasteneckých oddieloch MŠKI vo výške 10 000 EUR

4. **Občianskemu združeniu Športový klub polície Bratislava** na rozvoj loptových hier v Petržalke vo výške 3000 EUR

Hlasovanie o návrhu VZN mestskej časti Bratislava-Petržalka o vylepovaní volebných plagátov

Prítomných: 8

Za: 8

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Za správnosť : Robert Schnürmacher, tajomník komisie

V Bratislave, dňa 8.04.2014



**Výpis zo zápisnice z rokovania sociálnej a bytovej komisie zo dňa 07.04.2014****K bodu 4/ Dotácie - Žiadosti na poskytnutie dotácií z rozpočtu mestskej časti v zmysle VZN č. 2/2005**

**Prítomní:** Martin Miškov, Gabriela Janíková, Alžbeta Korbelová, Jaroslav Junek, Andrej Turzo, Oľga Adamčiaková, Ivana Brezinská, Pavol Ružička

Výzva na účasť obyvateľov alebo OZ zverejnená dňa 02.04.2014, prihlásených 0 obyvateľ a 0 OZ, losovanie neprebehlo z dôvodu, že sa neprihlásil ani jeden občan

Stanoviská komisie k jednotlivým žiadostiam:

<b>Žiadateľ</b>	<b>Účel dotácie</b>	<b>Požadovaná suma</b>	<b>Odporúčaná suma</b>	<b>Zdôvodnenie</b>
ODYSEUS, o. z., Haanova 10, 852 23 Bratislava	Zabezpečenie sociálnych služieb pre ľudí z ohrozených komunit, predovšetkým ľudí, ktorí injekčne užívajú drogy alebo pracujú v pouličnom sex-biznise.	19 107,20 Eur	3 000,00 Eur	V súlade s predchádzajúcim obdobím. Činnosť má verejnoprospešný charakter. Je postavená na individuálnom prístupe k človeku, jeho potrebám a záujmom.
Mládež ulice, o. z., Cyprichova 22, 831 54 Bratislava	Realizácia terénneho nízkoprahového programu pre deti a mládež v prostredí Modrého domu. Vytvárať bezpečný a podnetný priestor pre trávenie voľného času pre deti a mládež v ich prirodzenom prostredí.	8 896,00 Eur	1 000,00 Eur	Projekt umožní aktívne trávenie voľného času pre ohrozené deti a mládež. Výhodou sú dlhoročne vybudované vzťahy s obyvateľmi komunity a ich dôvera.
Domov pre každého o. z., Stará Vajnorská 92, 831 04 Bratislava	Doplnenie posteľnej bielizne, čistiacich s dezinfekčných prostriedkov a výmena poškodeného linolea.	10 000,00 Eur	4 000,00 Eur	Nadštandardná spolupráca pri umiestňovaní ľudí bez domova pre našu mestskú časť.
ZPMP v Petržalke – PSC IMPULZ Turnianska 10, 851 07 Bratislava	Opravy vnútornej a vonkajšej fasády a odstránenie revízných závad na výťahu.	8 968,00 Eur	0 Eur	Žiadosť o dotáciu nie je v súlade s VZN č. 2/2005 zo dňa 4.10.2005 o poskytovaní účelových finančných dotácií z rozpočtu mestskej časti Bratislava-Petržalka.

Za : 8      Proti : 0      Zdržali sa : 0      Nehlasovali : 0

V Bratislave, dňa 07.04.2014

Za správnosť : Mgr. Alena Halčáková